

## 一、课文 Kèwén Texts

### (一) 吃什么都可以

麦 克：我有点儿饿了，想吃点儿什么。你呢？

玛 丽：我又饿又渴。咱们去饭馆吧。

(在饭馆)

麦 克：你吃点儿什么？

玛 丽：你点吧，什么都可以。

服务员：你们两位要点儿什么？

麦 克：小姐，你们这儿有什么好吃的菜？什么好吃我们就吃什么。

服务员：我们这儿什么菜都好吃啊。

麦 克：是吗？把你们这儿最好吃的菜给我们来两个。

服务员：这儿的麻婆豆腐和糖醋鱼都不错。

麦 克：那就一样来一个吧。你喝什么呢？

玛 丽：随便。你想喝什么就喝什么吧。

### (二) 寒假你打算去哪儿旅行

山田：时间过得真快，下周就要放寒假了。

麦克：是啊。寒假你有什么打算吗？

山田：学校外事处要组织留学生去外地旅行，谁都可以报名，你报名吗？

麦克：我听谁说过。不过我想自己去旅行。

山田：去哪儿？

麦克：哈尔滨。

山田：哈尔滨？你是哪儿冷去哪儿啊。现在那儿白天已经零下二十

多度了。

麦克：听说哈尔滨的冰灯冰雕很好看，我想去看看。

山田：你想怎么去？

麦克：除了骑自行车以外，怎么去都行。

山田：你又开玩笑。

麦克：要是买不到火车票就坐飞机去。你的计划呢？

山田：我先去西安看看碑林和兵马俑，再到重庆，从重庆坐船游览长江三峡，然后去苏州、杭州，最后去桂林和云南。

麦克：山本说，苏州、杭州很美。

山田：“上有天堂，下有苏杭”嘛。你去过桂林吗？听说“桂林山水甲天下”，风景像画儿一样，美极了。

麦克：没有。我对云南少数民族的风俗很感兴趣，要是有机会一定去看看。你的旅行路线很好，不过要花多少钱啊。

山田：是公司要求我利用假期一边旅行一边考察的。

麦克：原来你是公费旅行啊。

## 二、生词 Shēngcí New Words

1. 寒假	(名)	hánjià	winter vacation
2. 饿	(形、动)	è	hungry; starve
3. 渴	(形)	kě	thirsty
4. 饭馆(儿)	(名)	fànguǎn(r)	restaurant
5. 点	(动)	diǎn	order (dishes in a restaurant)
6. 麻婆豆腐	(名)	mápódòufu	bean curd cooked with chilli and minced meat
7. 糖醋鱼	(名)	tángcùyú	fish in sweet and sour sauce
8. 样	(量)	yàng	kind
9. 周	(名)	zhōu	week
10. 放假		fàng jià	have a vacation
11. 外事处	(名)	wàishìchù	foreign affairs office
外事	(名)	wàishì	foreign affairs
12. 外地	(名)	wàidì	other parts of the country
13. 零下	(名)	língxià	below zero